

DELIVERY NOTE : 82803875  
VALEO EMBRAYAGES

135123

DATE : 10.07.2019 22:57:19

REMOTE TRANSMISSION

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR  
Comptabilite Valeo Embrayages  
Route de Montreuil  
62630 ETAPLES SUR MER  
VAT ID No. : FR43438834186

SUPPLIER

VALEO TRANSMISSIONS  
Service Logistique  
Boite post. CS 70926  
80009 AMIENS CEDEX 2  
FR-FRANCE

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.p.A.  
Via dei Ciclamini 4  
70026 MODUGNO  
ITALY  
Unloading point : 14249  
ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349

Shipping instruction :

Term of payment : 60 days due net

Your contact :

Telephone :

Expedition on : 10.07.2019 at 22:57:18

Delivered on : 12.07.2019 at 22:57:18

Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
Dual Wet Clutch assy 550004200302 FR-IT	2510165000 1084010A	150	PCE	TBA-501627	1	113151782	105		113151782
				TBA-501626	7				
				TBA-501628	1				
			PCE	TBA-501627	1	113151783	45		113151783
				TBA-501626	7				
				TBA-501628	1				

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**

ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 150

Quantità effettiva:

Tipo imballaggio:

Quantità Imballi: 2

Conformità alle schede d'imballaggio:  NO

Data controllo: 12/7/19

Firma: *[Signature]*

CARRIER

Vehicle Nr :  
Trailer Nr : SV63CLS  
Transport ID :  
Transport Mode : Truck  
Incoterms : FCA Amiens

TRANSIT LOCATION

Total gross weight : 1028,57 KGM  
Total net weight : 1028,55 KGM  
Total no. of handling units: 2  
Total no. of boxes : 2  
Total volume : 0,16 DMQ

SIGNATURE AND SHIP-TO STAMP  
Received in good shape without damage due to transport

The ownership of the products remains with  
Valeo  
until the total price has been paid by the

**1** Expeditor (nume, adresa, țara)  
Absender (Name, Anschrift, Land)  
**VALEO USINE**  
**AMIENS**

**2** Destinat (nume, adresa, țara)  
Empfänger (Name, Anschrift, Land)  
**CETRAG**  
**EXPEDITION VALEO FA**  
**VIA DE 81 Avenue Roger Dumoulin**  
**80009 Amiens Cedex 2**

**3** Locul prevăzut pentru încredințarea  
Auslieferungsort des Gutes  
**Valeo**  
**10 JUL. 2019**  
**MODUCRO**  
Tara / Land  
Data / Datum  
**Tel : 03.22.67.44.47**

**4** Locul și data încadrării mărfii  
Ort und Tag der Übernahme des Gutes  
**AMIENS**  
Tara / Land  
Data / Datum

**5** Documente anexate  
Beigefügte Dokumente

**SCRISOARE DE TRANSPORT INTERNAȚIONAL**  
**INTERNATIONALER FRACHTBRIEF**  
**CMR**

Acest transport e supus indiferent de orice clauză  
contractară, convenției relative la contractul de  
transport internațional de mărfuri pe șosele (C M R)

Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen  
Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den  
Beförderungsvertrag im inland. Straßengüterverkehr (C M R.)

**16** Transportator  
Frachtführer  
**COLOSEUM EXPRESS**  
Adresa / Anschrift  
**SUCEAVA, ROMANIA**  
Tara / Land  
Autovehicul, marca  
Tara  
Număr de circulație  
**SJ-03-CL5**  
Echipaj 1  
**TIBULEAC HEKHA MARIU**  
2

**17** Transportator succesor (nume, adresa, țara)  
Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)

**18** Rezerva și observații ale transportatorilor  
Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer  
**TE 190 FIAA**

6	7	8	9	10	11	12
Mărfi și numere Kennzeichen und Nummern	Nr de colete Anzahl der Packstücke	Mod de ambalare Art der Verpackung	Natura mărfii Bezeichnung des Gutes	Nr statistic Statistiknummer	Greutate brută, kg Brutogewicht in kg	Cubaj, m <sup>3</sup> Umfang in m <sup>3</sup>
<div style="border: 1px solid black; padding: 10px; width: fit-content; margin: auto;"> <p>ARRIVATO 11/07 ORE 23:10</p> </div>						

**13** Instrucțiunile expeditorului (formalități vamale și oficiale)  
Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)

14	20	21	22	23	24
Prescripții de franco Frachtabrechnungsanweisungen	Da plată Zu zahlen vom	Încadrat la Ausgefertigt in	Rambursare Rückerstattung	Recapitulativ Zusammenfassung	Recapitulativ Zusammenfassung
Franco / Pro Non franco / Unfrei	Expeditor - A Destinat - B Valuta Währung	Data Datum	Expeditor - A Destinat - B	Pro transport Fracht Reduceri Ermäßigungen Sold Zwischensumme Sporiți Zuschläge Accesorii Nebengebühren Diverse Sonstiges Total da plată Zu zahlende Gesamtsumme	Expeditor - A Destinat - B Valuta Währung

**22** Semnătura și ștampila expeditorului,  
Unterschrift und Stempel des Absenders

**23** Semnătura și ștampila transportatorului,  
Unterschrift und Stempel des Frachtführers  
**COLOSEUM EXPRESS R.L.**  
Suceava str. Eșilor nr. 32 Jus Suceava  
J331239-2017-CUI 37906870

**24** Recapitulativ  
Zusammenfassung  
**Valeo**  
10 JUL. 2019  
Data  
Datum  
**EXPEDITION VALEO FA**  
**81 Avenue Roger Dumoulin**  
**80009 Amiens Cedex 2**  
Tel : 03.22.67.44.47

Rubrica încredințată cu funcția de verificare a completării de către transportator  
Die mit dem gedruckten Linien eingetragenen Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.

1-15  
Incluziv și  
electronic

De completat pe răspunderea expeditorului  
Auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders

In cazul menționării unor mărfuri periculoase, pe lângă un eventual certificat, pe ultima linie din rubrica redată, clasa, cifra și litere.  
Bei gefährlichen Gütern ist außer der eventuellen Bescheinigung, auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben die Klasse, Ziffer sowie gegebenenfalls der Buchstabe

43100